

РЭСПУБЛІКА БЕЛАРУСЬ
ВІЗАВАЯ АНКЕТА

BELARUSZ KÖZTÁRSASÁG
VÍZUM ADATLAP

1. Прозвішча/ Családi név			4. Пол/нeme <input type="checkbox"/> мужчынскі/ férfi <input type="checkbox"/> жаночы/ nő			Фотаздымак/fénykép		
2. Імя/ Utónév								
3. Іншыя імёны, прозвішчи, у тым ліку дзяючае/ Születési, vagy korábbi családi név								
5. Дата нараджэння/ Születési idő		6. Месца нараджэння/ Születési hely краіна/ ország горад/ város напар/ hónap/ év вобласць (раён)/ megye			Службовыя адзнакі/ Hivatal tölti ki			
7. Цяперашняе (ія) грамадзянства(ы)/ Jelenlegi állampolgársága/-ai Калі Вы мянялі грамадзянства(ы), назавіце грамадзянства(ы), якое(ія) было(i) ў Вас раней, і вызначце дату(ы) яго(ix) змены/ Eredeti (születéskori) állampolgárságai, jelenlegi állampolgársága/-ai felvételének dátuma								
8. Тып пашпарта/ Utlevél típusa		9. Нумар пашпарта/ Utlevél száma		12. Дата выдачи/ Kiállítás ideje			Падставы:	
<input type="checkbox"/> звычайны/ magán <input type="checkbox"/> дыпламатычны/ diplomata <input type="checkbox"/> службовы/ szolgálati <input type="checkbox"/> іншы документ/egyéb úti okmány:		10. Кім выдадзены/ Kiállító hatóság		13. Тэрмін дзеяння/ Ervényességi ideje напар/ hónap/ év			<input type="checkbox"/> сапраўдны пашпарт <input type="checkbox"/> візовая падтрымка <input type="checkbox"/> фінансавыя сродкі <input type="checkbox"/> страхоўка <input type="checkbox"/> інтэрв'ю	
		11. Дзе выдадзены/ Kiállítási hely					Рашэнне па звароту: ад <input type="checkbox"/> становччае <input type="checkbox"/> адмоўнае	
14. Адрес сталага месца жыхарства/ A kérelmetző állandó lakcíme краіна/ ország вобласць (раён)/ megye горад/ város вуліца/ utca нумар дома/ házsám нумар кватэр/ lakás нумар тэлефона/ telefon e-mail								
15. Месца працы і службовы адрес/ Munkahely és munkahely címe прадпрыемства/ cége пасада/ beosztás краіна/ ország вобласць (раён)/ megye горад/ város вуліца/ utca нумар дома/ házsám нумар тэлефона/ telefon								
16. Катэгорыя візы/ Vízum kategoria		17. Тып візы/ Az igényelt vízum típusa		18. Колъкасць уезда/ Kért beutazások száma			Кратнасць візы:	
<input type="checkbox"/> індывідуальная/ egyéni <input type="checkbox"/> групавая/ csoportos		<input type="checkbox"/> транзітная/ tranzit (átutazó) <input type="checkbox"/> кароткатэрміновая/ rövid időtartamú <input type="checkbox"/> доўгатэрміновая/ hosszú időtartamú		<input type="checkbox"/> аднаразовая/ egyszeri <input type="checkbox"/> двухразовая/ kétszeri <input type="checkbox"/> шматразовая/ többszörí			<input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> шм	
19. Тэрмін дзеяння візы/ Vízum érvényességi ideje з/ -tól па/ -ig напар/ hónap/ év напар/ hónap/ év сутак/напар/								
20. Назва запрашаючай арганізацыі або імя запрашаючай асобы/ A meghívó (vendéglátó) személy vagy szervezet neve								
21. Адрес запрашаючай арганізацыі або асобы/ A meghívó (vendéglátó) személy vagy szervezet címe вобласць (раён)/ megye горад/ város вуліца/ utca нумар дома/ házsám нумар кватэр/ lakás нумар тэлефона/ telefon нумар факса/fax e-mail								
22. Адрес знаходжання ў Беларусі/ Tartózkodási címe Belaruszban вобласць (раён)/ megye горад/ város вуліца/ utca нумар дома/ házsám нумар кватэр/ lakás гасцініца/ szálloda								
23. Падрабязнае тлумачэнне мэты візіту/ Az utazás célja (részletesen)								

24. Ці былі Вы раней у Рэспубліцы Беларусь/ Tartózkodott-e korábban a Belarusz Köztársaságban

так/igen не/nem

калі так, вызначце тэрмін, месца і мэту апошняга візіту/ ha igen, jelölje idejét, helyét, az utazás célját

з/ -tól па/ -ig дзе/ hol мэта візіту/ utazás célja.....

25. Папярэдня візіты ў Рэспубліку Беларусь на працягу бягучага года і агульны тэрмін часовага знаходжання:/ Előző tartózkodások a Belarusz Köztársaság területén ebben az évben és összes tartózkodási idő:

1) з/ -tól па/ -ig	4) з/ -tól па/ -ig	агульны тэрмін часовага знаходжання/ összes tartózkodási idő
2) з/ -tól па/ -ig	5) з/ -tól па/ -ig	
3) з/ -tól па/ -ig	6) з/ -tól па/ -ig	сугак/нар

26. Ці было Вам адмоўлена ў беларускай візе або віза была анулявана/ Volt-e visszautasított vízumkérleme a Belarusz Köztársaságba történő beutazáshoz vagy vonták-e már vissza a vízumát

так/ igen не/nem

калі так, вызначце дату/ ha igen, mikor

27. Ці падпадалі Вы падчас ранейшага знаходжання на тэрыторыі Рэспублікі Беларусь пад адказнасць за парушэнне беларускага заканадаўства/ Megszegte-e valamikor a belarusz törvényt a Belarusz Köztársaság területén

так/ igen не/nem

калі так, вызначце калі/ ha igen, mikor i дзе/ és hol

Станоўчы адказ на пытанне не вядзе да абавязковай адмовы ў выдачы візы, аднак у гэтым выпадку пажадана Ваша асабістая прысутнасць з мэтай правядзення інтэрв'ю з консульскім работнікам/ A pozitív válasz nem feltétlenül negatívan befolyásolja a kérvény elbírálását, de ebben az esetben egy személyes megbeszélésen kell részt vennie a konzulátus munkatársánál

28. Ці былі Вы дэпартаваны з якой-небудзь краіны/ Deportálták-e valaha bármilyen országból

так/ igen не/nem

калі так, вызначце калі/ ha igen, mikor i з якой краіны/ és milyen országból

29. Транспартны сродак, які прадугледжаны для ўезду ў Рэспубліку Беларусь/ 30. Маршрут руху/ Az utazás útvonala

A Belarusz Köztársaságba történő utazás módja

31. Сродкі да існавання падчас знаходжання ў Рэспубліцы Беларусь/ A megéhetési költségek fedezete a Belarusz Köztársaságban való tartózkodás ideje alatt

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> наяўныя сродкі/ készpénz | <input type="checkbox"/> банкаўскія чекі/ bankcsekk |
| <input type="checkbox"/> крэдитныя карткі/ bankkártya | <input type="checkbox"/> зваротны билет/ retúrjegy |
| | <input type="checkbox"/> пражыванне/ szállás |
| <input type="checkbox"/> дарожныя чекі/ utazási csekk | |

32. Звесткі аб медыцынскай страхоўцы/ Egészségügyi biztosítás adatai

страхавая арганізацыя/ biztosító társaság neve

страхавы поліс/ biztosítási kötvény, нумар/ száma

сапраўдны з/ érvényes - tól па/ -ig

33. Сямейнае становішча/ Családi állapot

знаходжуся ў шлюбе/ házas не знаходжуся ў шлюбе/ egyedülálló разведзены(a)/ elvált удавец (удава)/ özvegy

34. Прозвішча мужа (жонкі)/ Házastárs családi neve**35. Прозвішча мужа (жонкі) пры нараджэнні/ Feleség leánykori neve****36. Імя і іншыя імёны мужа (жонкі)/ Házastars utóneve****37. Грамадзянства(ы) мужа (жонкі)/ Házastárs állampolgársága****38. Дата нараджэння мужа (жонкі)/ Házastárs születési ideje****39. Месца нараджэння мужа (жонкі)/ Házastárs születési helye**

краіна/ ország горад/ város

вобласць (раён)/ megye

nap || hónap || év

40. Калі Вас суправаджаюць дзеци і яны ўнесены ў Ваш пашпарт, запоўніце табліцу/ Együtt utazó gyermekkek adatai (Önálló útlevél esetén külön kérelmet kell benyújtani)

Прозвішча/ Családi név	Імя/ Utónév	Дата і месца нараджэння/ Születési idő és hely

41. Дэкларацыя / Nyilatkozat

Я заяўляю, што інфармацыя, якая змешчана ў гэтай анкете, з'яўляецца дакладнай і праўдзівай. Я ведаю, што паведамленне непраўдзівых звестак або адмаўленне ад прадстаўлення неабходных дакументаў можа служыць падставай для адмовы ва ўездзе ў Рэспубліку Беларусь. Я таксама папярэджаны, што, калі гэтая інфармацыя будзе прызнана недакладнай, віза можа быць анулявана ў любы момант. Я абавязуюся па прыбыцці ў Рэспубліку Беларусь ва ўстаноўленым парадку аформіць рэгістрацыю і пакінуць яе тэрыторыю да заканчэння тэрміну дзеяння візы/

Kijelentem, hogy a fenti adatai valóságnak megfelelnek. Tudomásul veszem, hogy a valótlan adatok közlése illetve a szükséges dokumentumok bemutatásának megtagadása a kérelem elutasítását vonhatja maga után. Tudomásul veszem továbbá, hogy amennyiben az általam megadott bármely információ hamisnak bizonyul, a vízum bármikor visszavonható. Kötélezettsegét vállalok arra, hogy regisztrálatom magam a Belarusz Köztársaságba való érkezésem után és vízumban meghatározott tartózkodási idő lejárta előtt (legkésőbb a lejárat napján) elhagyom a Belarusz Köztársaság területét.

42. Асабісты подпіс/ Aláírás**43. Дата падпісання/ Aláírás dátuma**

nap	hónap	év
-----	-------	----